

**HACETTEPE ÜNİVERSİTESİ**  
**MÜTERCİM TERCÜMANLIK BÖLÜMÜ**  
**FRANSIZCA MÜTERCİM TERCÜMANLIK ANABİLİM DALI**  
**2012-2013 BAHAR DÖNEMİ BÜTÜNLEME SINAVI PROGRAMI**

**I.SINIF**

MTB 104 ÇAĞDAŞ TÜRK TOPLUMU A.BORA (02)	ÇARŞ. 09.00-10.45	EMEL D.	03.07.2013
MTB 110 UYGARLIK TARİHİ Z.ORAL (03)	PZT. 12.00 - 12.45 CUMA. 13.00-14.45	B12 1K 105 B12 1K 101	01.07.2013
MTB 116 ÇEVİRİMENLER İÇİN TÜRKÇE II K.GÜLER (03)	SALI. 15.00-16.45	B12 BK 01	02.07.2013
FMT 122 GÜNCEL KONULAR II S.ARUSOĞLU	ÇARŞ. . 15.00-16.45	BİLG. DERS.	03.07.2013
FMT 124 YAZILI ÇEVİRİYE GİRİŞ A.YASA (01) A.YASA (02)	SALI 12.00-14.45 PERŞ 15.00-17.45	B12 1K 103 B12 1K 105	02.07.2013
FMT 130 FRANSIZCA KONUŞMA II S.ARUSOĞLU	P.TESİ 13.00-13.45 ÇARŞ. 13.00-14.45	B12 BK 02 B12 1K 101	01.07.2013
TKD 104 TÜRK DİLİ II-38 C.AKKOYUNLU (17)	ÇARŞ 11.00-12.45	B12 BK 02	03.07.2013

## II.SINIF

MTB 208 ÇEVİRİ ARAÇLARI E.ATEŞMAN (03) TEORİK E.ATEŞMAN (03) UYGULAMA	P.TESİ. 09.00-10.45 ÇARŞ. 13.00-14.45	EMEL D. BİLG. DERS	01.07.2013
FMT 210 ÇAĞDAŞ FRANSIZ TOPLUMU S.ARUSOĞLU	ÇARŞ. 11.00-12.45	BİLG. DERS.	03.07.2013
FMT 212 SÖYLEM ÇÖZÜMLEMESİ Z.ORAL	SALI. 15.00-17.45	B12 BK 02	02.07.2013
FMT 224 NOT ALMA TEKNİKLERİ C.POSTACI	PERŞ.12.00-13.45	B12 1K 101	04.07.2013
FMT 226 KÜLTÜRLERARASI İLETİŞİM A.YASA	PERŞ 12.00-13.45	B12 BK 02	04.07.2013
AİT 204 ATATÜRK İLK. VE İNK. TAR. I M.DERVİŞ KILINÇKAYA (10)	SALI 09.00-10.45	B12 BK 02	02.07.2013

### III. SINIF/YAZILI ÇEVİRİ

MTB 302 YAZILI ÇEVİRMENLİK MESLEK BİLGİSİ A.DEMİR (03)	ÇARŞ. 13.00-14.45	B12 1K 105	03.07.2013
MTB 306 TERİM ÇALIŞMALARI E.ATEŞMAN (03) TEORİK E.ATEŞMAN (03) UYGULAMA	PERŞ. 09.00-10.45 P.TESİ 14.00- 14.45	YILDIZ AMFİ BİLG. DERS.	04.07.2013
FMT 312 YAZILI BASIN ÇEVİRİSİ C.POSTACI	ÇARŞ. 15.00-17.45	B12 1K 105	03.07.2013
FMT 324 BİLİMSEL VE TEKNİK METİNLER ÇEVİRİSİ A.YASA	CUMA 12.00-14.45	B12 BK 01	05.07.2013
FMT 326 YAZIN ÇEVİRİSİ A.YASA	CUMA.09.00-11.45	B12 BK 01	05.07.2013

### III.SINIF/SÖZLÜ ÇEVİRİ

MTB 304 SÖZLÜ ÇEVİRMENLİK MESLEK BİLGİSİ A.DEMİR (03)	ÇARŞ. 09.00-10.45	B13 BK 01	03.07.2013
MTB 306 TERİM ÇALIŞMALARI E.ATEŞMAN (03) TEORİK E.ATEŞMAN (03) UYGULAMA	PERŞ. 09.00-10.45 P.TESİ 14.00- 14.45	YILDIZ AMFİ BİLG. DERS.	04.07.2013
FMT 332 ARDIL ÇEVİRİ S.ARUSOĞLU	P.TESİ 09.00-12.45	B12 1K 101	01.07.2013
FMT 334 YAZILI METİNDEN SÖZLÜ ÇEVİRİ Z.ORAL	CUMA. 09.00-10.45	LAB	05.07.2013

#### IV.SINIF/YAZILI ÇEVİRİ

FMT 410 EKONOMİ METİNLERİ ÇEVİRİSİ A.YASA	ÇARŞ. 11.00-13.45	B12 BK 01	03.07.2013
FMT 412 AB METİNLERİ ÇEVİRİSİ S.ARUSOĞLU	SALI 09.00-10.45 CUMA.09.00-12.45	B12 1K 105 B12 1K 101	02.07.2013
FMT 418 ÇEVİRİ ELEŞTİRİSİ Z.ORAL	P.TESİ. 09.00-11.45	B13 BK 01	01.07.2013
FMT 450 YAZILI ÇEVİRİ STAJI C.POSTACI	PERŞ. 09.00-11.45	OFIS	

#### **IV.SINIF/SÖZLÜ ÇEVİRİ**

FMT 418 ÇEVİRİ ELEŞTİRİSİ Z.ORAL	P.TESİ. 09.00-11.45	B13 BK 01	01.07.2013
FMT 436 ANDAŞ ÇEVİRİ II C.POSTACI	SALI. 09.00-11.45 ÇARŞ.09.00-11.45	LAB LAB	03.07.2013
FMT 440 KONFERANS ÇEVİRMENLİĞİ II Z.ORAL	SALI. 12.00-13.45	LAB	02.07.2013
FMT 452 SÖZLÜ ÇEVİRİ STAJI C.POSTACI	PERŞ. 15.00-17.45	OFIS	

## SEÇMELİ DERSLER

MTB 216 ÇEVİRMENLER İÇİN TIP S.ARUSOĞLU(03)	CUMA. 15.00-17.45	B12 BK 02	05.07.2013
MTB 218 TÜRK İŞARET DİLİ II Z.ORAL (03)	PERŞ. 09.00-11.45	B13 BK 01	04.07.2013
MTB 304 SÖZLÜ ÇEVİRMENLİK MESLEK BİLGİSİ A.DEMİR	ÇARŞ. 09.00-10.45	B13 BK 01	05.07.2013
FMT 342 MAHKEME ÇEVİRMENLİĞİ A.DEMİR	ÇARŞ. 16.00-17.45	B13 BK 01	03.07.2013
FMT 426 ÇOCUK YAZINI ÇEVİRİSİ A.DEMİR	PERŞ. 12.00-14.45	B13 BK 01	04.07.2013